Berufsmaturität BBZ IDM Thun Berufsmaturität Typ Technik/Architektur + GeSo

Aufnahmeprüfung 2017: Französisch Zeit: 45 Minuten

SOLUTION	
total: 105 pts	Points:
	Note:

I) Textverständnis (20 pt)

Un échange à Arras¹

Lundi 17 octobre. Les élèves de la 9a d'une école près de Brême se trouvent dans le car² qui les conduit à Arras où ils rendent visite³ à leurs correspondants français avec qui ils font un échange. Le voyage vers la France est bien long : plus de huit heures ! Lisa a essayé de relire son carnet de vocabulaire, mais les autres font trop de bruit, surtout Florian, qui est assis à côté d'elle et fait le clown...

Enfin, ils arrivent à Arras. Les familles d'accueil⁴ les attendent devant le collège Germinal⁵. Lisa a un peu peur. Elle est fatiguée et se dit qu'elle sait encore moins de français que d'habitude. Pour parler avec Charlotte, sa correspondante française, elle va avoir besoin du dictionnaire toutes les deux minutes... Zut ! Il est dans la valise !

Ça y est, on descend. Lisa reconnaît⁶ Charlotte d'après la photo qu'elle lui a envoyée et va vers elle. Charlotte et sa mère lui font la bise⁷.

Dans la voiture, madame Rybou lui parle gentiment⁸ et elle lui pose des questions. Lisa ne comprend presque rien, mais elle essaie de deviner et de répondre pour être polie⁹. En même temps, Mme Rybou lui montre la ville.

La voiture s'arrête enfin devant l'immeuble où la famille Rybou habite. M. Rybou ouvre la porte : « Bonjour, Lisa ! Tu as fait bon voyage ? » Et Mme Rybou ajoute¹⁰ : « Tu as sûrement besoin de te reposer, non ? Charlotte va te montrer ta chambre. »

Un peu plus tard, le dîner est prêt. Comme¹¹ entrée, il y a une quiche¹². Lisa l'aime bien. Elle trouve qu'elle est délicieuse¹³. Quelques minutes plus tard, Mme Rybou apporte la viande. Lisa est très gênée¹⁴: la viande est encore rouge et il y a du sang dans l'assiette... Comment va-t-elle faire? Ah oui, le chien! Il est tout près de sa chaise, ou le chat ... Mais ça ne se fait pas! Mme Rybou la regarde et dit: « Qu'est-ce qu'il y a, Lisa? » et Lisa répond: « Rien, madame. Je n'ai plus faim. En Allemagne, le soir, on ne mange pas beaucoup. » « Mais tu n'as presque rien mangé! » dit Mme Rybou. « Est-ce que la viande n'est pas assez cuite¹⁵? Je peux la recuire un peu. » « Volontiers, excusez-moi. » répond Lisa.

Après le dessert, Lisa peut quitter la table. C'est elle qui a pris le moins de gâteau. Pourtant¹⁶, elle n'en peut plus¹⁷, elle a l'impression d'éclater¹⁸.

Il est tard et les filles vont se coucher. Sur son lit, elle découvre une sorte de 19 grosse saucisse en tissu 20. Surprise 21, elle demande à Charlotte : « Qu'est-ce que c'est ? » « C'est un traversin. Tu ne connais pas ? Tu préfères peut-être un oreiller 22 ? » « Oh oui ! » « Alors, je vais t'en chercher un. Et autrement, tu n'as besoin de rien ? » demande Charlotte. « Non, merci. » répond Lisa. Et elle n'ose 23 pas dire à Charlotte qu'il manque aussi une couette 24 dans son lit.

Vocabulaire:

1 un échange à Arras – ein (Schüler)Austausch in Arras (Stadt im Norden Frankreichs)
2 le car – Reisebus 3 rendre visite à qn – jn besuchen
4 la famille d'accueil – Gastfamilie 5 le collège Germinal – Name der Schule
6 reconnaître – (wieder)erkennen 7 faire la bise à qn – jn mit Küsschen begrüssen
8 gentiment – nett, freundlich 9 poli,e – höflich
10 ajouter – hinzufügen 11 comme – als
12 une quiche – ein Speckkuchen 13 délicieux, euse - köstlich
14 gêné,e – verlegen, betreten 15 cuire – hier: braten

16 pourtant – indes 17 elle n'en peut plus - sie kann nicht mehr 18 avoir l'impression d'éclater - den Eindruck haben zu platzen 19 une sorte de – eine Art

20 le tissu – Stoff 21 surpris, e – überrascht

22 un oreiller – Kopfkissen 23 oser – wagen 24 une couette – ein Federbett

1) Répondez aux questions. (13

(Beantworten Sie die Fragen auf Deutsch. Antworten Sie so genau wie möglich. Sie können in Stichworten oder ganzen Sätzen antworten!)

1. Wie lange dauert die Carfahrt? (1 pt)			
mehr als 8 Stunden			
2. Warum kann Lisa während der Carfahrt keine Wörter repetie			
die anderen machen zu viel Lärm			
insbesondere ihr Sitznachbar Florian stört sie (er spielt den H	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
3. Wie verläuft die Autofahrt vom collège Germinal zum Hause	tuei rybou	5 : (4 pt)	
Mme Rybou stellt Lisa Fragen			
Lisa versteht die Fragen nicht sie versucht zu raten, um antworten zu können			
Mme Rybou zeigt Lisa die Stadt			
4. Was gibt es zum Abendessen? (3 pt)			
als Vorspeise eine Quiche			
als vorspeise eine Quiche Fleisch zum Hauptgang			
– Kuchen zum Dessert			
5. Schmeckt Lisa das Abendessen? (2 pt)			
· · · /	oil oo z u won	ia achrat	on ist
sie mag die Quiche und den Kuchen, aber nicht das Fleisch, we	en es zu wen	ig gebrai	en 15t
6. Was ist ein "traversin"? (1 pt)			
eine Stoffwurst, die als Kopfkissen dient			
2) Cochez la bonne réponse (7 pt) (cocher = ankreuzen)	oui	non	on ne sait pas
1. Lisa et ses camarades viennent d'Allemagne.	X		
2. Lisa est une bonne élève.			X
3. Les Rybou habitent dans une petite maison.		Χ	
4. Lisa qui n'aime pas la viande veut la donner au chien.	X		
5. Le dîner des Rybou se compose de trois plats.	Х		
6. Lisa a peu mangé et a encore faim après le dîner.		X	
7. Les Rybou n'ont pas d'animaux domestiques.		X	

II) Schreiben (Wortschatz, Grammatik, Sprachproduktion) (85 pt)

1) Donnez le contraire du mot souligne (6 pt)
exemple: Je pars sans mon ami. \rightarrow Je pars avec mon ami.
1. Il aime bien la vie <u>en ville,</u> mais elle préfère habiterà <i>la campagn</i> e
2. Il aimerait acheter une table <u>carrée,</u> elle préfère une table <i>ronde</i>
3. Est-ce que Paul est plus <u>âgé q</u> ue Tim ? Non, il est plus <i>jeune</i>
4. Il porte toujours une chemise <u>noire</u> , son frère porte des chemises <i>blanches</i>
5. Elle termine le travail et <u>ferme</u> le livre. Elle <i>ouvre</i> son ordinateur portable et lit ses mails.
6. Tes mains ne sont pas <u>propres,</u> elles sont <i>sales</i>
2) Qu'est-ce que c'est? Complétez. (9 pt)
1. Dans le <i>port</i> il y a beaucoup de bateaux.
2. Il ne faut pasgarer, stationner, laisser, mettre la voiture devant le magasin. Comme ça, les clients ne peuvent plus entrer.
3. Dépêche-toi, la leçon <i>commence</i> dans cinq minutes.
4. Il y a une nouvelle <i>boulangerie</i> dans le quartier. Les croissants sont excellents !
5. Dans le bus, il y a beaucoup de gens. Il n'y a plus de places assises et les voyageurs doivent reste debout. Heureusement, Luc peut descendre au prochainarrêt
6. Nadine pleure au cinéma parce que le film est triste. Son ami lui donne un mouchoir pouressuyer les larmes.
7. René a passé son examen, il est maintenant ingénieur. Ses parents sont très <i>fier</i> sde lui.
8. Sabine ne supporte (<i>ertragen</i>) pas le soleil. Alors, elle cherche une place à <i>l'ombre</i>
9. Il y aun ascenseur pour monter sur la Tour Eiffel. Les sportifs peuvent aussi prendre l'escalier.
3) Mettez les mots qu'il faut. (7 pt) S'il ne faut rien mettre, écrivez !
a. Anne a passé ses vacancesà Paris. Elle a vu beaucoup <i>de</i> monuments.
Cet après-midi, elle veut montrer ses photosaux copines. Elle a invité trois copines. Alors,
elle vaau marché pour acheter deux kilosde pommes pour faire une tarte
aux pommes. Elle n'achète pasde pâte, elle a encorede la pâte.
Anne n'aime pas/e café, c'est pourquoi elle va offrirdu thé.
b. Les nouveaux voisins sont très sportifs : M. Leblanc joueau tennis, sa femme fait
de la gymnastique. En hiver, ils fontdu ski. Ils ont un appartement
<i>à la</i> montagne.

4) Ecrivez les verbes au présent. (25 pt)
Samedi, 23 août, dans une petite auberge à la montagne. Quand Marc et Florentse lèvent
(se lever), ilfait (faire) encore nuit. Aujourd'hui, ilsveulent (vouloir) monter au
Mont-Blanc.
Quand ilsviennent
5) Mettez les verbes au passé (imparfait ou passé composé). (15 pt)
Christophe raconte à son ami ce qu'il a fait pendant ses vacances au bord de la mer :
«Nousétions (être) en Bretagne et ilfaisait (faire) mauvais tout le temps. Je
lisais (lire), mon pèreréparait (réparer) un poste de radio et mes deux frères
jouaient (jouer) ensemble.
Tout à coup, papaa proposé (proposer) de partir en mer. Alors, nousavons
mis (mettre) nos imperméables et noussommes sortis (sortir). Noussommes
allés (aller) à la plage et nousavons préparé (préparer) le bateau. Les vaguesétaient (être) hautes et ilpleuvait (pleuvoir) toujours. Maman nous
<i>regardait</i> (regarder) sans rien dire. Alors, nous <i>sommes partis</i> (partir) et nous
avons quitté (quitter) la plage. »
avono quitto (quitto) la piago. »
6) Remplacez les mots soulignés par le pronom qui convient (6 pt)
Exemple: Je prends <u>le vélo</u> . \rightarrow Jele prends.
1. Je vois que tu as <u>un plan de la ville</u> . Tu peux me <i>le</i> passer, s'il te plaît ?
2. Est-ce que vous avez acheté <u>les livres</u> ? - Non, pas encore. Nous voulonsles
acheter demain.
3. Est-ce que vous avez déjà invité <u>vos amis</u> à la fête ? – Non, nous devons <i>leur</i> écrire
demain.

4. Marc et Nat	thalie doivent travailler demain. Tu dois partir sans <i>eux</i>
5. <u>L'écharpe</u> n	ne me plaît pas. Je vais <i>la</i> donner <u>à ma soeur</u> . Je suis sûre que
cette écharp	e va <i>lui</i> plaire.
7) Faites des	phrases au présent avec les éléments donnés sans changer l'ordre des mots. (9 pt)
Exemple:	vélos / être / pratique / se déplacer Les vélos sont pratiques pour se déplacer.
1. Nous mang	eons nos sandwichs sous le vieil arbre du/dans le jardin. (2,5 pt)
2. Ils choisisse	ent un bel appartement à côté du lac.(2 pt)
3. Je vais aux	Etats-Unis pour visiter les parcs nationaux. (2,5 pt)
4. Cet après-n	nidi, ils préfèrent aller au cinéma. (2 pt)
8) Mettez au s	style indirect (8 pt.)
Exemple: "Pourquoi est-	-ce que tu ne réponds pas?" Je veux savoir pourquoi tu ne réponds pas.
1. Mme Rybou	u demande à Lisa: "Est-ce que tu prends encore un peu de viande?" (2 pt)
Mme Rybou	ı demande à Lisa <i>si elle prend</i> encore un peu de viande
2. Lisa répond	d: "Je n'en peux plus." (2 pt)
Lisa répond	qu'elle n'en peut plus
	traversin et demande: "Qu'est-ce que c'est? " (1 pt)
	traversin et demandece que c'est
	it à Lisa: "Je vais te chercher un oreiller." (3 pt)
Charlotte dit	t à Lisa <i>qu'elle va lui</i> chercher un oreiller

FIN